



អង្គជំនុំជម្រះវិសាមញ្ញក្នុងតុលាការកម្ពុជា

Extraordinary Chambers in the Courts of Cambodia
Chambres extraordinaires au sein des tribunaux cambodgiens



**ព្រះរាជាណាចក្រកម្ពុជា
ជាតិ សាសនា ព្រះមហាក្សត្រ**

Kingdom of Cambodia
Nation Religion King
Royaume du Cambodge
Nation Religion Roi

អនុស្សរណៈអន្តរការិយាល័យ/INTEROFFICE MEMORANDUM

កាលបរិច្ឆេទ/Date: ថ្ងៃទី ០៦ ខែ តុលា ឆ្នាំ ២០១៥/6 October 2015

ផ្ញើពី/FROM: **ក្រឡាបញ្ជីនៃអង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល/Greffiers of the Supreme Court Chamber**
DE:

ជូនចំពោះ/TO: **ភាគីនៃបណ្តឹងសាទុក្ខនៅចំពោះមុខអង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូលប្រឆាំងនឹងសាលក្រម**

A: **ក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០១ /Parties in the Appeals before the Supreme Court Chamber against the Trial Judgement in Case 002/01**

កម្មវត្ថុ/SUBJECT: **សេចក្តីជូនដំណឹងអំពីកាលបរិច្ឆេទនៃសវនាការលើអង្គសេចក្តីក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០១**

OBJET: **ដោយអនុលោមតាមវិធាន ១០៨(៣)/Notification of appeal hearing dates in Case 002/01 pursuant to Internal Rule 108(3)**

ជូនដំណឹងថា អង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល បានសម្រេចកាលបរិច្ឆេទបើកសវនាការលើបណ្តឹងសាទុក្ខប្រឆាំងនឹងសាលក្រមរបស់អង្គជំនុំជម្រះសាលាដំបូងក្នុងសំណុំរឿង ០០២/០១ ចាប់ពីថ្ងៃទី១១ ដល់ ១៣ ទី ១៦ ដល់ ១៨ ខែ វិច្ឆិកា ឆ្នាំ២០១៥។ សូមកត់សម្គាល់ថា សវនាការណាមួយក្នុងការស្តាប់សាក្សីបន្ថែម អាចនឹងធ្វើឡើងមុនពេលសវនាការលើបណ្តឹងសាទុក្ខនេះ។ ដីកាកំណត់កាលបរិច្ឆេទសវនាការ រួមទាំងការផ្តល់ពេលវេលា និងបញ្ហាសម្រាប់ការពិភាក្សា នឹងចេញក្នុងពេលឆាប់ៗខាងមុខនេះ។

សូមទទួលនូវការគោរពរាប់អានដ៏ជ្រាលជ្រៅអំពីយើងខ្ញុំជាក្រឡាបញ្ជីនៃអង្គជំនុំជម្រះតុលាការកំពូល។

Dear Parties,

Please be advised that the Supreme Court Chamber has decided to hold appeal hearings in the appeals against the Trial Judgement in Case 002/01 from Monday to Wednesday, 16-18 November 2015. Please note that eventual hearings to hear additional witnesses might be scheduled prior to appeal hearings. A scheduling order, including time allocation and issues for discussion, will be issued shortly.

Kind Regards.